

5150



PHILIPS

Veiligheidsinformatie: Deze apparaatuitvoering kan tijdens een stroomstoring niet worden gebruikt voor het bellen van een alarmnummer. Gebruik in geval van nood een ander apparaat, bijv. een mobiele telefoon.

Conformiteit: Zie pagina 12. Desgewenst kunt u bij het klantenservicepunt een kopie van het originele certificaat aanvragen. Bij deze verklaart PHILIPS dat deze DECT 5150 voldoet aan de essentiële eisen en aan de overige relevante bepalingen van Richtlijn 1999/5/EC.

Voeding: Dit product heeft een voeding nodig van 220-240 Volt met eenfasige wisselstroom, met uitzondering van IT-installaties overeenkomstig de norm EN 60-950.

Let op! Het elektrische net wordt overeenkomstig de norm EN 60-950 als gevaarlijk geclassificeerd. De stroomvoorziening naar het apparaat kan alleen worden onderbroken door de netstekker uit het stopcontact te trekken. Gebruik daarom een goed bereikbare wand-contactdoos.

Telefoonaansluiting: De spanning in het telefoonnet wordt als TNV-3 (Telecommunication Network Voltages, overeenkomstig de bepaling in de norm EN 60-950) geclassificeerd.

Veiligheidsinstructies: Houd de handset verwijderd van vloeistoffen. Demonteer de handset niet. U zou met gevaarlijke spanningen in aanraking kunnen komen. De oplaadcontacten en de accu mogen niet met geleidende voorwerpen in aanraking komen.

Milieubescherming: Let bij het verwijderen van het verpakkingsmateriaal, de verbruikte accu's en een uitgediende telefoon altijd op de plaatselijke, geldende voorschriften.

Eisen van de GAP-standaard

De GAP-standaard is een garantie voor het feit, dat alle handsets en basisstations die geschikt zijn voor DECT™ en GAP voldoen aan de minimumeisen van de standaard, ongeacht het merk. Uw handset voldoet aan de GAP-eisen, d.w.z. de werking van de volgende functies wordt gegarandeerd: lijn bezetten, gesprekken ontvangen en telefoonnummers kiezen.

Philips-basisstations gebruiken

Wanneer u de extra handset op een Philips DECT 511 of DECT 515-basisstation aanmeldt, heeft u de beschikking over alle functies van de handset die in de bedieningshandleiding van de desbetreffende apparaatset worden beschreven. Wanneer u de extra handset op een ander Philips-basisstation aanmeldt, is slechts een beperkt aantal menu's beschikbaar. Kijkt u dit na in de gebruiksaanwijzing van de desbetreffende apparaatset.

Een basisstation gebruiken dat geschikt is voor GAP, maar niet van Philips is

Wanneer u de extra Philips-handset wilt aanmelden op een basisstation dat niet van Philips is, dient u zich aan de aanwijzingen in de handleiding van de fabrikant van het basisstation te houden. Volg daarna de aanwijzingen op pagina 5 op om de extra Philips-handset aan te melden. Er staan slechts enkele menufuncties ter beschikking.

Philips heeft de batterijen/accumulatoren en de verpakkingen van de apparatuur gemerkt met standaardsymbolen om te bevorderen dat deze volgens de milieuvoorschriften worden verwijderd.



Het verpakkingsmateriaal dat voorzien is van symbolen kan worden gerecycled.



Er werd een financiële bijdrage geleverd aan de nationale instellingen voor hergebruik en recycling.

DECT™ is een geregistreerd handelsmerk van ETSI ten gunste van de gebruikers van de DECT-technologie.



Pilot-toets

- ➡ indrukken om de carroussel op te roepen of een menu of optie
- 📄 Scrollen om te navigeren in de menu's en opties of cursor links/rechts positioneren
- 📄 Scrollen naar boven: **Bellijst** in de stand-by mode oproepen
- 📄 Scrollen naar beneden: **Telefoonboek** in de stand-by mode oproepen
- ➡ Lang indrukken: toetsblokkering UIT

Luidspreker

- Kort indrukken: een verbinding tot stand brengen of de luidspreker van de handset tijdens een gesprek activeren
- Lang indrukken: de luidspreker van de basis activeren terwijl u een bericht beluistert (alleen DECT 515)

Toetsblokkering & tekstinvoer

- Kort indrukken: invoeren van *
- Lang indrukken: toetsblokkering in-/uitschakelen
- Lang indrukken: de R-functie (binnen een kispauze) bij het invoeren van een nummer invoegen
- Lang indrukken: standaardtekstinvoer of Eatoni®-tekstinvoerprogramma oproepen
- Kort indrukken: selecteren van tekens tijdens de Eatoni®-tekstinvoer

SMS-toets

- Kort indrukken: vanuit de stand-by mode de functie 'Zend nieuwe SMS' oproepen
- Kort indrukken: een SMS in het telefoonboek of in de bellijst invoeren

Oortelefoon



Microfoon

Telefoneren-toets

Indrukken: verbinding tot stand brengen, gesprek aannemen of beëindigen

Wissen/R-functie

- Getal bij nummerinvoer of teken bij tekstinvoer wissen
- Kort indrukken: tijdens navigeren terugkeren naar vorige menu
- Lang indrukken: tijdens navigeren terugkeren naar stand-by mode
- Tijdens een verbinding de R-functie activeren (voor operatordiensten)

'Niet storen'-mode/overschakeltoets

- Kort indrukken: het teken # bij het invoeren van een telefoonnummer invoegen
- Lang indrukken: 'Niet storen'-mode activeren/deactiveren
- Lang indrukken: het pauzeteken (P) bij het invoeren van een telefoonnummer invoegen
- Kort indrukken: kleine letters/ hoofdletters in de tekstinvoermodus

Alarm Klok

- Kort indrukken: de 0 invoegen
- Lang indrukken: de Alarm Klok in-/uitschakelen

Gesprek doorverbinden/intern gesprek

- Kort indrukken: intern gesprek beginnen of afbreken
- Kort indrukken: tijdens een intern gesprek, het gesprek doorverbinden of tussen een intern en een extern gesprek overschakelen
- Kort indrukken: intern gesprek aannemen of beëindigen

Display van de handset

Op het display krijgt u informatie over de bediening van uw telefoon.



Voordat de handset voor de eerste keer in gebruik wordt genomen moeten de accu's evt. eerst gedurende enkele minuten worden opgeladen, voordat er symbolen op het display verschijnen.

Tijdens het opladen van de accu's verandert het uiterlijk van het accusymbool. De status van de accu van de handset wordt weergegeven:

Vol , 2/3 , 1/3 en accu leeg .

Het antwoordapparaat is geactiveerd (DECT 515). Wanneer dit symbool **knippert**, is er een nieuw bericht op het antwoordapparaat of in de mailbox van de operator. Wanneer het symbool **snel knippert**, is het geheugen van het antwoordapparaat vol.



Het belsignaal is gedeactiveerd.



Actief extern gesprek. Wanneer dit symbool **knippert**, komt er een extern gesprek binnen of de lijn is reeds bezet door een extra handset.



Actief intern gesprek. Wanneer dit symbool **knippert**, komt er een intern gesprek binnen.



De luidspreker van de handset is geactiveerd. Wanneer dit symbool **knippert**, is de luidspreker van het basisstation geactiveerd (alleen voor DECT 515).



De SMS-functie is geactiveerd. Wanneer dit symbool **knippert**, geeft het de ontvangst van een nieuwe SMS aan. **Snel knippen** betekent dat het SMS-geheugen vol is.



De handset is aangemeld en binnen reikwijdte van het basisstation. Wanneer dit symbool **knippert**, is de handset niet op het basisstation aangemeld.



Philips screensaver

Na ca. 2 minuten inactiviteit wordt de screensaver weergegeven: u kunt de functie ook deactiveren (zie pagina 7).

PHILIPS

In de stand-by mode geeft uw DECT 511/515 verschillende informatie aan: de datum en de tijd, de naam van de handset en aanwijzingen om het menu op te roepen, gesprekken die niet zijn aangenomen , nieuwe SMS of nieuwe berichten (antwoordapparaat) of gesproken berichten in de mailbox van uw operator , indien beschikbaar, de "Niet storen"-mode en de alarmklok , indien geactiveerd (Voor het activeren/deactiveren van deze functies drukt u op of).

Accu's in de handset plaatsen en vervangen



Open het deksel van het accuvakje, plaats de accu's zoals afgebeeld en sluit het vakje weer. Wanneer de handset in de oplader van de basis wordt geplaatst (voor het opladen van de accu), bewegen de 3 balken van het accusymbool. De handset is na 24 uur oplaadtijd volledig opgeladen. Wanneer het apparaat voor de eerste keer in gebruik wordt genomen kan het enkele minuten duren voordat de symbolen op het display verschijnen.

Voor het vervangen van de accu's worden de volgende types voorgeschreven: 2HR AAA NiMH 600 mAh.

Let op: tijdens het opladen moet de basis op het elektriciteitsnet zijn aangesloten. Gebruik alleen oplaadbare accu's.



Accu's mogen niet bij het huisvuil worden gegooid.

Accu capaciteit en reikwijdte

Een waarschuwingssignaal laat weten, wanneer de accu's moeten worden opgeladen. Wanneer dit tijdens een gesprek gebeurt wordt het gesprek na het signaal kort onderbroken. De optimale accu-capaciteit wordt bereikt nadat de accu 3 maal volledig is opgeladen/ontladen. Wanneer de reikwijdte wordt overschreden hoort u gekraak, ga dan dichterbij de basis toe. Houd de basis verwijderd van elektrische apparaten om de optimale reikwijdte te benutten.

Accu-capaciteit in stand-by mode	Accu-capaciteit bij telefoneren	Reikwijdte binnen-shuis	Reikwijdte buiten-shuis
circa 200 uur	circa 15 uur	circa 50 meter	circa 300 meter

De menustructuur en bediening



In de stand-by mode roept u het carrousel-menu op met de toets  die zich aan de zijkant van de handset bevindt. In de carrousel zijn symbolen in een ringschakeling gerangschikt om toegang te krijgen tot het eerste menuniveau.



Handset

Scroll naar boven/beneden  om het gewenste menu te bereiken en selecteer met .

Onderin het display worden de submenu's in de vorm van kleine vierkantjes  weergegeven. Met de Pilot-toets  selecteert u

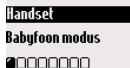
een speciaal submenu, en bevestig uw keuze met .



Een 'vinkje'  geeft het geselecteerde submenu of de optie aan. Het symbool  geeft aan door welke optie u op dat moment bladert.



Aanwijzing: u kunt ook direct toegang krijgen tot sommige menu's d.m.v. een eigen toets, zoals het SMS-menu met  of het interne gesprek met .



Rechtstreeks kiezen

Toets indrukken  en nummer invoeren

Voorkiezen

Nummer invoeren en verbinding maken 



Handset

Aanmelding

De extra handset kan pas volledig worden gebruikt, wanneer deze is aangemeld op het basisstation (zie p. 1). Op de basis DECT 511 of DECT 515 kunnen max. 6 handsets worden aangemeld.

Handset aanmelden

Trek de netstekker uit en sluit deze weer aan om het basisstation in de aanmeldmode te zetten.



Druk op van de extra handset om het aanmelden te starten.



Voer de 4-cijferige RC-code in die op de sticker aan de onderzijde van het basisstation staat en druk op **OK**.

Schakel de stroom uit en dan weer aan
 Meld handset aan

Voer RC code in :

OK

Nederlands

Een handset afmelden



Indrukken om het carrousel-menu op te roepen.



Scroll naar **Handset** en bevestig met .



Scroll naar **Aanmelding** en bevestig met .



Scroll naar **Afmelden handset** en bevestig met .



Kies de handset die u wilt afmelden uit de lijst en druk op **OK**.



Voer de RC-code in (4-cijferige code) en druk op **OK**.

Aanmelding

Afmelden handset



Aanwijzing: Wanneer u zelf verantwoordelijk bent voor het onderhoud van uw telefoon, meld een defecte handset dan af, voordat u deze ter reparatie aanbiedt.

Babyfoon mode

wanneer er ten minste 2 handsets zijn

Met deze functie kunt u de babykamer bewaken. Plaats de handset in de ruimte die moet worden bewaakt en u zult de geluiden die uit de ruimte komen via de extra handset horen.

Babyfoon mode activeren/deactiveren



Indrukken om het carrousel-menu op te roepen.



Scroll naar **Handset** en bevestig met .



Indrukken om **Babyfoon mode** te selecteren.



Selecteer **Aan** of scroll naar **Uit** en bevestig.



Handset

Handset

Babyfoon modus



Aanwijzing: Voor de babyfoon-mode is een intern gesprek nodig (zie pagina 8).

Hernoem handset

Een handset hernoemen

-  Indrukken om het carrousel-menu op te roepen.
-  Scroll naar **Handset** en bevestig met .
-  Scroll naar **Hernoem handset** en bevestig met .
-  Houd de toets ingedrukt om de actuele naam te wissen.
-  Voer een nieuwe naam in en druk op OK.

Handset
Hernoem handset
□□□□□

Taal

Taal wijzigen

-  Indrukken om het carrousel-menu op te roepen.
-  Scroll naar **Handset** en bevestig met .
-  Scroll naar **Language** en bevestig met .
-  Blader door de lijst en selecteer .

Handset
Language
□□□□□

Datum & tijd

Datum en tijd instellen

-  Indrukken om het carrousel-menu op te roepen.
-  Scroll naar **Handset** en bevestig met .
-  Scroll naar **Datum & tijd** en bevestig met .
-  Selecteer **Datum instellen**.
-  Voer de actuele datum in en druk op OK.
-  Scroll naar **Tijd instellen** en bevestig met .
-  Voer de actuele tijd in en druk op OK.

Handset
Datum & tijd
□□□□□

Datum & tijd
Datum instellen
●□

Datum & tijd
Tijd instellen
□□

Contrast scherm

Displaycontrast instellen



Indrukken om het carrousel-menu op te roepen.



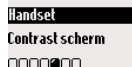
Scroll naar **Handset** en bevestig met



Scroll naar **Contrast** scherm en bevestig met



Blader door de contrastniveaus en selecteer het gewenste contrast met



Verlichting

Achtergrondverlichting-duur instellen of deactiveren



Indrukken om het carrousel-menu op te roepen.



Scroll naar **Handset** en bevestig met



Scroll naar **Verlichting** en bevestig met



Blader door de tijdsduur UIT / 10 sec. / 20 sec. en selecteer de gewenste instelling met



Screensaver

Na 2 minuten inactiviteit verschijnt de screensaver op het display.
U kunt de screensaver activeren of deactiveren.

Screensaver activeren/deactiveren



Indrukken om het carrousel-menu op te roepen.



Scroll naar **Handset** en bevestig met



Scroll naar **Screensaver** en bevestig met



Indrukken om **Aan** te selecteren of naar **Uit** te scrollen en met bevestigen.





Intern gesprek

Intern gesprek (wanneer men de beschikking heeft over ten minste 2 handsets)

Met deze functie kunt u gratis interne gesprekken voeren, gesprekken intern van de ene handset naar de andere handset doorverbinden, gebruik maken van de optie 'Groepsgesprek' en van de 'babyfoon-mode' (ruimtebewaking).

Intern gesprek

 Indrukken + nummer handset (bijv. ) om de gewenste handset te bellen.

 Opleggen.

Aanwijzing: deze functie is evt. niet beschikbaar, wanneer de handset niet afkomstig is uit de productreeks Philips DECT 511/515.

Gesprek snel doorverbinden

U kunt een gesprek doorverbinden zonder te hoeven wachten, totdat de andere handset het gesprek heeft aangenomen. De belmelodieën van alle handsets klinken.

 Toets indrukken om een andere handset op te roepen.

 Opleggen.

Aanwijzing: terwijl het gesprek wordt vastgehouden, hoort de beller de wachtmuziek. Door de -toets in te drukken kunt u tussen de 2 gesprekken overschakelen.

Gesprek gericht naar een speciale handset doorverbinden

U kunt een gesprek naar een speciale handset doorverbinden.

 Indrukken + nummer handset (bijv. ) om de gewenste handset te bellen.

 Opleggen.

Aanwijzing: terwijl het gesprek wordt vastgehouden, hoort de beller de wachtmuziek. Door de -toets in te drukken kunt u tussen de 2 gesprekken overschakelen.

Doorverbinden met de opties van het 'intern gesprek'

U kunt ook gebruikmaken van de opties van het 'intern gesprek' om een gesprek door te verbinden.

 Indrukken om de opties op te roepen (op handset I).

 Scroll naar **Intern gesprek** en bevestig met .

Wanneer er slechts één handset aanwezig is, rinkelt deze automatisch. Anders:

 Selecteer in de handsetlijst de gewenste handset en bevestig met .

De belmelodie van de gebelde handset klinkt. Het externe gesprek wordt vastgehouden. Wanneer de gebelde handset zich niet meldt, kunt u het gesprek weer overnemen met de eerste handset.



Neem het gesprek op de gebelde handset aan, beide interne gesprekspartners kunnen met elkaar spreken.



Indrukken om **Doorverbinden** te selecteren (met handset I).



Scroll naar **Wisselgesprek** en keer terug naar de externe beller.

Aanwijzing: Om het gesprek aan te nemen op de tweede handset kunt u de -toets indrukken.

Groepsgesprek met de opties van het 'intern gesprek'

Met de functie groepsgesprek kan een externe beller worden verbonden met 2 handsets (met de functie Intern gesprek). Deze vorm van groepsgesprekken hoeft niet afzonderlijk bij de operator te worden aangevraagd.



Indrukken om de opties op te roepen (op handset I).



Scroll naar **Intern gesprek** en bevestig met .

Wanneer er slechts één handset aanwezig is, rinkelt deze automatisch. Anders:



Blader door de handsetlijst en selecteer met  de handset die uw wilt bellen. De belmelodie van de gebelde handset klinkt. Het externe gesprek wordt vastgehouden. Wanneer de gebelde handset zich niet meldt, kunt u het gesprek weer overnemen met de eerste handset.



Neem het gesprek op de gebelde handset aan, beide interne gesprekspartners kunnen met elkaar spreken.



Scroll naar de optie **Groepsgesprek** en bevestig met .

De 3 gesprekspartners kunnen dan met elkaar spreken.

Aanwijzing: Om het gesprek aan te nemen op de tweede handset kunt u de -toets indrukken.

Babyfoon-functie activeren (wanneer er ten minste twee handsets zijn)

De babyfoon-mode moet voor gebruik worden geactiveerd (p. 5) en worden begonnen met een intern gesprek. Leg de handset in de babykamer die moet worden bewaakt. U kunt dan via de andere handset alle geluiden in de ruimte beluisteren.



Indrukken om de opties op te roepen.



Scroll naar **Intern gesprek** en bevestig met .

Wanneer er slechts één handset aanwezig is, rinkelt deze automatisch. Anders:



Blader door de handsetlijst en selecteer met  de handset die uw wilt bellen. De belmelodie van de gebelde handset klinkt.



Neem het gesprek aan met de gebelde handset. De ruimtewaking kan beginnen.



Geluiden

Belmelodieën handset instellen

U kunt de volgende belmelodieën instellen:

- De externe standaardbelmelodie voor bellers, van wie het nummer niet in uw telefoonboek is opgeslagen of waarvoor u geen groepsinstelling hebt aangemaakt.
- De interne belmelodie voor interne gesprekken (wanneer er ten minste 2 handsets aanwezig zijn).

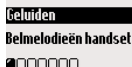
Voor de instelling van de belmelodieën voor de 3 groepen, zie gebruiksaanwijzing DECT 511/DECT 515.

Roep voor het instellen van het hoornvolume en voor het activeren/deactiveren van de toets-tonen en waarschuwing het menu "Geluid" op en stel de opties in de submenu's in.

Belmelodieën handset

Externe belmelodie instellen

- ➡ Indrukken om het carrousel op te roepen.
- 🔍 Scroll naar **Geluiden** en bevestig met ➡.
- ➡ Indrukken om **Belmelodieën handset** te selecteren.
- ➡ Indrukken om **Externe belmelodie** te selecteren.
- 🔍 Blader door de lijst en selecteer met ➡ een belmelodie.



Interne belmelodie instellen (belmelodie voor interne gesprekken)

- ➡ Indrukken om het carrousel op te roepen.
- 🔍 Scroll naar **Geluiden** en bevestig met ➡.
- ➡ Indrukken om **Belmelodieën handset** te selecteren.
- ➡ Scroll naar **Interne belmelodie** en bevestig met ➡.
- 🔍 Blader door de lijst en selecteer met ➡ een belmelodie.



Volume melodie handset

- ➡ Indrukken om het carrousel op te roepen.
- 🔍 Scroll naar **Geluiden** en bevestig met ➡.
- 🔍 Scroll naar **Volume melodie handset** en bevestig met ➡.
- 🔍 U hoort het actuele volume, blader door de verschillende volumeniveaus en beluister deze.
- ➡ Indrukken om het gewenste volume te selecteren.



Problemen oplossen

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Geen kiestoon.	De handset is buiten reikwijdte van de basis (Ψ ontbreekt).	Ga dichterbij de basis toe en probeer het opnieuw.
	De handset is niet op de basis aangemeld (Ψ-symbool verschijnt niet).	Meld de handset aan op de basis (pagina 5).
	De basis is niet correct op het elektrische net of op de telefoon aansluiting aangesloten.	Controleer de steekverbindingen.
	De accu's zijn leeg (het symbool  verschijnt).	Laad de accu's op (pagina 4).
Geen pieptoon, wanneer de handset in de oplader wordt geplaatst.	De oplader is niet correct op het elektrische net aangesloten.	Controleer de steekverbindingen.
	Vervuilde oplaadcontacten.	Reinig met een droge doek.
	De toetstones zijn gedeactiveerd.	Activeer de toetstones (p. 10)
Na een oplaadduur van 12 uur zijn de accu's nog steeds niet opgeladen.	De oplader is niet correct op het elektrische net aangesloten.	Controleer de steekverbindingen.
	De handset is niet aangemeld.	Meld deze aan (pagina 5).
	De accu's zijn beschadigd of te oud.	Koop nieuwe accu's bij uw vakhandelaar.
Wanneer u met uw handset wilt bellen, hoort u een valse toon.	Met een andere handset of via de basis wordt net een gesprek gevoerd.	Probeer opnieuw, wanneer het gesprek beëindigd is.
	Het basisstation is net bezet.	Wacht totdat beschikbaar.
Tijdens een gesprek hoort u een valse toon.	Handset buiten de reikwijdte.	Ga dichterbij de basis toe.
	De accu's zijn zwak.	Laad de accu's op.
Geen belsein.	Het belsein is gedeactiveerd.	Activeer het belsein (p. 10).
Bij het aanmelden van een handset verschijnt een foutmelding.	Het aanmelden is mislukt.	Meldt de handset nogmaals aan (pagina 5).
	Het maximale aantal handsets is bereikt.	Meld een handset af (pagina 5).
Storende geluiden in de lijn tijdens het telefoneren.	Afstand tot de basis is te groot. De basis bevindt zich in de buurt van elektrische apparatuur, muren van gewapend beton of metalen deuren.	Ga dichterbij de basis toe. Verander de plaats van het basisstation (hoe hoger, hoe beter).

Conformiteitsverklaring

We,

PHILIPS Consumer, Electronics
Route d'Angers
72081 Le Mans Cedex 9
France

Declare that the products DECT 511xx and DECT 515xx are in compliance with the Annex III of the R&TTE-Directive 1999/5/EC and then with the following essential requirements :

Article 3.1.a (protection of the health & the safety of the user): EN 60950 (10/2001)

Article 3.1.b (protection requirements with respect to electromagnetic compatibility)
ETSI EN 301 489-6 V1.2.1 (08/2002) & ETSI EN 301 489-1 V1.4.1 (08/2002)

Article 3.2 (effective use of the radio spectrum): EN 301 406 (2003)

The presumption of conformity with the essential requirements regarding Council Directive 1999/5/EC is ensured.



Date : 10/05/2004 Le Mans

Quality Manager
Home Communication

© 2004

Philips Consumer Electronics

Home communication

All rights reserved

Printed in Hungary

www.philips.com



D

F

NL

I

E

P

GR

UK

3111 285 22412